

ÜLÉSEK, ÉRTEKEZLETEK

Szakmai értekezéslet az OMKDK-ban

Az Országos Műszaki Könyvtár és Dokumentációs Központ /OMKDK/ Fejlesztési és Hálózatszervezési Igazgatósága 1969. november hó 13-án szakmai értekezésletet tartott tájékoztatási szakemberek, szakkönyvtárosok részére az OMKDK könyvtarolvasótermében /Budapest, VIII., Múzeum u.17./

Az előadást VAJDA Erik, a Fejlesztési és Hálózatszervezési Igazgatóság h. vezetője tartotta az alábbi címmel:

Korszerű hazai és külföldi tájékoztatási munkamódszerek és eszközök

Korreferens dr. OROSZ Gábor, az FHI tudományos főmunkatársa volt. Korreferátuma: A tájékoztatásgépesítés hazai eredményei és perspektívái. A szakmai értekezésleten 103 fő vett részt.

::':::

A nemzetközi könyvtári módszerekről és technikai eljárásokról tartott 3. szeminárium /1968. szeptember 2-7./

A szeminárium témája a könyvtárak közötti kooperáció fokozása volt. Az együttműködés megvalósítása elkezdődött a közös katalógusok készítése, a MARC /Machine-Readable Catalog = géppel olvasható katalógus/ tervezet elfogadása, a szövegek telex-gépekkel való eljuttatása és az építkezési tervek cseréje területén. Hogy a könyvtárak minél inkább kielégíthessék a szükségleteket, szükség van további két terület - a periodikák, technikai beszámolók bibliográfiai nyilvánartatásának és a szakmai továbbképzés - összehangolására.

A szeminárium ülésain beszámoltak az European Translation Centre /Európai Fordító Központ/ szolgáltatásairól s ennek más, nemzeti központokkal való kapcsolatáról, megvitatták a fordítás s a gépi fordítás problémáit. Figyelemreméltó, hogy az utóbbi megközelítőleg felére csökkentené a fordítás költségeit. Több jelenlévő hangoztatta, hogy a közös katalógizálási munkában, a MARC-tervezet végrehajtásában az Egyesült Államokon és Nagy-Britannián kívül több országnak kellene aktívan részt venni.

Megvizsgálták a nemzetközi katalógizálási szempontokat, majd a párizsi konferencián leszögezett elvek megvalósításának problémáit, továbbá az IFLA /International Federation of Library Association = Könyvtáros Egyesületek Nemzetközi Szövetsége/ szervezetét és nemzeti